

EN - Addendum to manual Wingo**IT - Addendum al manuale Wingo****FR - Addendum au manuel Wingo****ES - Addendum al manual Wingo****DE - Nachtrag zur Anleitung Wingo****PL - Załącznik do instrukcji Wingo****SK - Príloha k návodu Wingo**

Nice

EN - For more information on the use of the products **Wingo WG2024** and **Wingo WG3524** refer to the instruction manual "Wingo WG4024-WG5024-WG4000 -WG5000".

Wingo WG2024: refer to data of model WG4024;

Wingo WG3524: refer to data of model WG5024.

IT - Per l'impiego dei prodotti **Wingo WG2024** e **Wingo WG3524** fare riferimento al manuale istruzioni "Wingo WG4024-WG5024-WG4000 -WG5000".

Wingo WG2024: fare riferimento ai dati del modello WG4024;

Wingo WG3524: fare riferimento ai dati del modello WG5024.

FR - Pour l'utilisation des produits **Wingo WG2024** et **Wingo WG3524** se référer au guide d'instructions « Wingo WG4024-WG5024-WG4000 -WG5000 ».

Wingo WG2024 : se référer aux données du modèle WG4024 ;

Wingo WG3524 : se référer aux données du modèle WG5024.

ES - Para utilizar los productos **Wingo WG2024** y **Wingo WG3524** consulte el manual de instrucciones "Wingo WG4024-WG5024-WG4000 -WG5000".

Wingo WG2024: consulte los datos del modelo WG4024;

Wingo WG3524: consulte los datos del modelo WG5024.

DE - Zur Anwendung der Produkte **Wingo WG2024** und **Wingo WG3524** beziehen Sie sich bitte auf die Gebrauchsanleitung "Wingo WG4024-WG5024-WG4000 -WG5000".

Wingo WG2024: Bezugnahme auf die Daten des Modells WG4024;

Wingo WG3524: Bezugnahme auf die Daten des Modells WG5024.

PL - Podczas stosowania urządzeń **Wingo WG2024** i **Wingo WG3524** należy odwołać się do instrukcji obsługi "Wingo WG4024-WG5024-WG4000 -WG5000".

Wingo WG2024: Odwołać się do danych modelu WG4024;

Wingo WG3524: Odwołać się do danych modelu WG5024.

SK - Viac informácií o hľadom použitia **Wingo WG2024** a **Wingo WG3524** nájdete v návode "Wingo WG4024-WG5024-WG4000 -WG5000".

Wingo WG2024: viď údaje k modelu WG4024;

Wingo WG3524: viď údaje k modelu WG5024.

SYHLÁSENIE O ZHODE ES / CE DECLARATION OF CONFORMITY

Poznámka - Obsah tohto vyhlásenia zodpovedá poslednej verzii oficiálneho dokladu uloženého v sídle Nice Spa, dostupnej pred tlačou tohto návodu. Tu uvedený text bol upravený z tlačových dôvodov. / **Note** - The content of the present declaration corresponds to the latest available revision, before the printing of the present manual, of the document registered at the head offices of Nice S.p.a. The present text has been readapted for publishing reasons.

Číslo / Number: 299/WG..24

Revízia / Revision: 0

Dolupodpísaný Lauro Buoro, vo funkcii generálneho riaditeľa, vyhlasuje na svoju vlastnú zodpovednosť, že výrobok / *The undersigned Lauro Buoro, managing director, declares under his sole responsibility that the following product:*

Meno výrobcu / Manufacturer's name: NICE s.p.a.
Adresa / Address: Via Pezza Alta 13, Z.I. Rustigné, 31046 Oderzo (TV), Taliansko
Typ / Type: Elektromechanický prevodový motor 24 Vd.c. / 24Vdc Electromechanical gearmotor
Modely / Models: WG3524, WG2024
Príslušenstvo / Accessory:

Spĺňa náležitosti nasledovných európskych smerníc / *conforms with the requirements of the following EC directives:*

• 98/37/ES (upravená smernica 89/392/EHS) SMERNICA 98/37/ES EURÓPSKEHO PARLAMENTU A RADY z 22. júna 1998 o aproximácii právnych predpisov členských štátov týkajúcich sa strojových zariadení / *98/37/EC (89/392/EEC amended); DIRECTIVE 98/37/EC OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND COUNCIL of 22 June 1998 regarding the approximation of member state legislation relating to machinery*

Ako vyplýva zo smernice 98/37/ES, upozorňujeme, že horeuvedený výrobok nesmie byť uvedený do prevádzky, až kým koncové strojové zariadenie, v ktorom je zabudované, nebolo označené a vyhlásené zhodným s ustanoveniami smernice 98/37/ES. / *As established in directive 98/37/EC, the above-mentioned product may not be started up unless the machine in which the product is incorporated has been identified and declared as conforming to directive 98/37/EC.*

Ďalej výrobok spĺňa základné náležitosti nasledovných smerníc, ktoré boli upravené Smernicou 93/68/EHS Rady z 22. júla 1993 / *Satisfies the essential requirements of the following Directives, as amended by the directive 93/68/EEC of the European Council of 22nd July 1993:*

• 2006/95/EHS (bývalá smernica 73/23/ES) SMERNICA 2006/95/ES EURÓPSKEHO PARLAMENTU A RADY z 12. decembra 2006 o harmonizácii právnych predpisov členských štátov týkajúcich sa elektrického napätia určeného na používanie v rámci určitých limitov napätia / *2006/95/EEC (ex directive 73/23/EEC); DIRECTIVE 2006/95/EEC OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND COUNCIL of 12 December 2006 regarding the approximation of member state legislation relating to electrical material intended for use within specific voltage limits*
Podľa nasledovných harmonizovaných noriem / *According to the following harmonised standards:* EN 60335-1:1994+A11:1995+A1:1996+A12:1996 +A13:1998+A14:1998+A15:2000+A2:2000+A16:2001

• 2004/108/EHS (bývalá smernica 89/336/EHS) SMERNICA 2004/108/ES EURÓPSKEHO PARLAMENTU A RADY z 15. decembra 2004 o aproximácii právnych predpisov členských štátov vzťahujúcich sa na elektromagnetickú kompatibilitu a o zrušení smernice 89/336/EEC / *2004/108/EEC (ex directive 89/336/EEC); DIRECTIVE 2004/108/EEC OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND COUNCIL of 15 December 2004 regarding the approximation of member state legislation relating to electromagnetic compatibility, repealing directive 89/336/EEC*
Podľa nasledovných harmonizovaných noriem / *According to the following harmonised standards:* EN 61000-6-2:2005; EN 61000-6-3:2001+A11:2004

Ďalej spĺňa, s obmedzením na príslušné časti, náležitosti nasledovných noriem / *The product also complies with the applicable parts of the following standards:*

EN 60335-1:2002+A1:2004+A11:2004+A12:2006+ A2:2006, EN 60335-2-103:2003, EN 13241-1:2003; EN 12453:2002; EN 12445:2002; EN 12978:2003

Oderzo, 16. októbra 2008 / *Oderzo, 16 October 2008*

Lauro Buoro
(generálny riaditeľ / *Managing Director*)

